



**LA MIA  
BABELE**  
CORRADO AUGIAS



## Come rendere chiaro il libro più frainteso (e più letto) della storia

**S**ulla quarta di copertina compare questa frase desunta dal testo: «Un'introduzione al libro più venduto, più letto, più venerato ... e più frainteso della storia occidentale». Il titolo: *Il nuovo testamento* di Bart D. Ehrman (Carocci). L'edizione italiana è stata curata da Matteo Grosso, tradotta dallo stesso insieme a Gian Carlo Brioschi. Premetto di condividere le parole citate più sopra. Anche in base a una buona esperienza personale so quanti equivoci circolino a proposito dei ventisette testi che formano il cosiddetto Nuovo Testamento, vale a dire i quattro vangeli riconosciuti ufficialmente dalla dottrina, gli Atti degli Apostoli, le varie epistole, l'Apocalisse. L'autore, Bart Ehrman, è uno dei massimi esperti di questi testi e della religione cristiana

IL NUOVO  
TESTAMENTO



BART D.  
EHRMAN

**IL NUOVO  
TESTAMENTO**  
Barth D. Ehrman  
Carocci  
pp. 566 euro 35  
Traduzione di  
Matteo Grosso e  
Gian Carlo Brioschi

primitiva, in queste pagine divulga in forma piana informazioni storicamente impeccabili. Le origini (ripeto: storiche) del cristianesimo sono raccontate in base alle ricerche più aggiornate, i testi analizzati uno per uno con rimandi alle pagine precedenti o successive che aiutino a integrare le informazioni. I dubbi interpretativi, numerosi, sciolti secondo l'interpretazione delle diverse scuole che li hanno affrontati. L'autore avverte che il suo libro si rivolge a tutti, non solo ai credenti.

Aggiunge di non aver affrontato l'argomento: «Alla luce di un determinato punto di vista confessionale». Lo interessa la ricostruzione «dei contenuti del Nuovo Testamento, dei suoi autori, dell'epoca in cui scrissero e delle questioni che cercarono di affrontare». Nessun dubbio che si tratti di una raccolta che ha profondamente influenzato la cultura e il modo di vivere soprattutto nella parte del pianeta che chiamiamo Occidente. Molto impressionanti il racconto delle condizioni iniziali della nuova religione e quello delle peripezie e dei viaggi di Paolo di Tarso, da molti ritenuto il vero fondatore del cristianesimo e in ogni caso l'uomo che portò questa dottrina fuori della piccola terra nella quale Gesù l'aveva predicata. Una storia che, così narrata, diventa una delle massime avventure mai corse dallo spirito umano.

